



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्रतिभकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 182]

नई दिल्ली, शुक्रवार, जुलाई 20, 1990/आषाढ़ 29, 1912

No. 182]

NEW DELHI, FRIDAY, JULY 20, 1990/ASADHA 29, 1912

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

आयात व्यापार नियंत्रण

सार्वजनिक सूचना सं. 43 - आई टी सी (पी एन)/90-93

नई दिल्ली, 20 जुलाई, 1990

विषय :- अप्रैल, 1990 - मार्च, 1993 के लिए आयात-निर्यात नीति ।

फा. सं. आई पी सी/3/7/85 (खंड 2) :- वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना सं. 1 आई टी सी (पी एन)/90-93,
दिनांक 30 मार्च, 1990 के अन्तर्गत प्रकाशित यथासंशोधित आयात-निर्यात नीति 1990-93 की ओर ध्यान दिलाया जाता है ।

2. उक्त नीति में निम्नलिखित संशोधन नीचे उल्लिखित उचित स्थानों पर किए जाएंगे :-

क्रम सं.	आयात-निर्यात नीति 1990-93 (खंड 1) की पृष्ठ संख्या	संदर्भ	संशोधन
1	2	3	4
1.	15	ग्रन्थ-3	वर्तमान पैरा 35 के बाव निम्नलिखित नया पैरा जोड़ा जाएगा :- "विदेशी सहायता परियोजना के लिए अन्तर- राष्ट्रीय प्रतियोगिता वाली प्रक्रिया के अन्तर्गत पूँजीगत माल का आयात

1	2	3	4
			35.क. विदेशी सहायता से स्थापित की जाने वाली परियोजनाएँ जिनके लिए बोली आमंत्रित करने के लिए अन्तरराष्ट्रीय प्रतियोगिक बोली (आईसीबी) प्रक्रिया का अनुसरण किया जाता है उनके मामले में और आगे देशज दृष्टिकोण से स्वीकृति की आवश्यकता नहीं होगी। खुले सामान्य लाइसेंस के अन्तर्गत आयात की अनुमति या आयात लाइसेंस, संबंधित प्रशासकीय मंत्रालयों द्वारा अन्तरराष्ट्रीय प्रतियोगिक बोली प्रक्रिया के अन्तर्गत आने वाली मदों के प्रमाणीकरण के आधार पर दिया जाएगा।”
2.	35	अध्याय - 7	(1) पैराग्राफ '105' के वर्तमान उप-पैरा-ग्राफ (2) और (3) हटा दिए जाएंगे। (2) वर्तमान पैराग्राफ “105(1)” को पैराग्राफ “105” के रूप में पुनःसंयोजित किया जाएगा।
3.	58	अध्याय-15 पंजीकृत निर्यातकों के लिए आयात नीति उप-पैरा 185 (3) 5वां वाक्य	पाचवें वाक्य में “क्रम सं. (12)” शब्द और अंक के पश्चात् निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा :— “(38)”
4.	127	परिशिष्ट-1 भाग - ख क्रम सं. 18 समुची खाद्य सामग्री उद्योग के लिए मशीनरी : (3) फ्रीजिंग कोल्ड स्टोरेज और ग्राइस प्लांट के लिए मशीनरी और उपकरण	प्रविष्टि सं. 16 (3) की वर्तमान उप प्रविष्टि सं. (1) के बाद निम्नलिखित उप प्रविष्टि जोड़ी जाएगी :— “(2) इंडिविड्युल क्विक फ्रीजिंग मशीन (आई क्यू एफ)”

3. आयात-निर्यात नीति पुस्तक में उपर्युक्त संशोधन लोक हित में किए गए हैं।

तेजेन्द्र खन्ना, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE
IMPORT TRADE CONTROL
PUBLIC NOTICE NO. 43—ITC(PN)/90—93
New Delhi, the 20th July, 1990

Subject:—Import and Export Policy for April 1990—March 1993.

F. No. IPC/3/7/85 (Vol. -II) :—Attention is invited to the Import and Export Policy for April 1990—March 1993, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 1-ITC (PN)/90—93 dated the 30th March, 1990, as amended.

2. The following amendments shall be made in the Policy at appropriate places indicated below :—

Sl. No	Page No. of Import and Export Policy, 1990—93 (Volume I)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	15	Chapter III	After the existing Paragraph 35, the following new paragraph shall be inserted:— “Import of Capital Goods under International Competitive Bidding Procedure for external Aid Projects. 35A. In the case of projects being established with external assistance in which International Competitive Bidding (ICB) Procedure is followed for inviting bids, no further indigenous clearance will be required. Import under Open General Licence will be allowed or import licence will be granted on the basis of the certification of the items covered by the ICB Procedure by the concerned administrative Ministry.”
2.	35	Chapter VII	(1) The existing sub-paragraphs (2) and (3) of Paragraph 105 shall be deleted. (2) The existing Paragraph ‘105(1)’ shall be renumbered as Paragraph ‘105’.
3	58	Chapter XV Import Policy or Registered Exporters Sub-paragraph 185(3) Fifth Sentence	In the fifth sentence, after the word and figures “Sl. No. (12)” the following shall be added :— “, (38)”.
4.	127	Appendix I, Part B Sl. No. 16 Machinery for sea food industry: (iii) Machinery & Equipment for Freezing, Cold Storage and Ice Plant.	After the existing Sub-entry No. (1) of Entry No. 16(iii), following sub-entry shall be added — “(2) Individual Quick Freezing Machine (IQF).”

3. The above amendments in the Import and Export Policy have been made in public interest.

TEJENDRA KHANNA, Chief Controller of Imports & Exports

